www.vionnetmeubles.ch - Philippe Fardel

ACTU
NICOLAS REUSE
IL ORGANISE UNE RENCONTRE AUTOUR DU VIN ET DES PETITS FOURS... 4

INTERVIEW
JACQUES PACHE
IL PUBLIE UN LIVRE SUR LE VILLAGE DE MIÉVILLE. 16

BIMENSUEL DISTRIBUTION TOUS MÉNAGES

LA GAZETTE DE MARTIGNY

ENTREMONT ET SAINT-MAURICE
JGA 1920 MARTIGNY

Vendredi 2 mai 2014 — No 8

Sans frontière

RENCONTRE INTERCULTURELLE

La commune de Martigny-Combe compte pas moins de 38 nationalités différentes. Une raison suffisante pour déguster des recettes originales, comme les délicieux «scone» préparés par Julie Carbo. LDD

> 11

GENS D'ICI
ROTARY
Le club service de Martigny marque son anniversaire en faisant des heureux.
> 12

SORTIR
FÊTE DE L'ASPERGE
Saillon met le paquet pour fêter la princesse des sables...
> 28

Octodure Voyages
Notre prochaine sortie en car:
CHANAZ, LA PETITE VENISE SAVOYARDE
LE SAMEDI 17 MAI 2014
Tél. 027 723 33 30
www.octodure-voyages.ch

WWW.LAGAZETTE.CH
REDACTION@LAGAZETTE.CH

PUB

la fête des voisins
Immeubles en fête
Vendredi 23 mai 2014
Martigny
027 722 79 78
www.clcm.ch
VILLE DE MARTIGNY
centre des loisirs & culture martigny
Donnez rendez-vous à vos voisins !

7 **GENS D'ICI**
RAIFFEISEN
La banque de Bagnes et Vollèges change de président.

9 **GENS D'ICI**
PASSEPORT-VACANCES
Il fera des heureux en juillet prochain.

10 **PUBLICITÉ**
VALLÉE DU TRIENT On peut visiter les gorges et le Moulin Fine.

19 **GENS D'ICI**

LUDIVINE VOLLUZ
Elle a soufflé cent bougies.

SECOND DEGRÉ

«NOTES AU NET»

LES PETITES PHRASES DE L'ÉCRIVAIN JACQUES TORNAY

«Impossible, on ne peut pas être un jeune imbécile sa vie durant.»

«Je prends la défense des éléphants.»

«C'est le jour où l'on a voulu faire faire de la politique à l'autruche qu'elle s'est enfouie la tête dans le sable.»

«Ceux qui mangent beaucoup d'escargots marchent plus doucement que les autres.»

PIQÛRE DE «VOUIPE» PAR MARCEL GAY

«Un petit peu d'humour dans ce monde de brutes...»

Un sapin original

Un internaute vend un sapin de Noël uniquement réalisé à base de bouteilles de bières vides. Il précise qu'il est inutile de l'arroser mais que l'on peut sans autre le décorer de schubling et moutarde...

Un chômeur de luxe

Si le chômage ne baisse pas d'ici à 2017, je n'aurai aucune raison d'être candidat à la prochaine présidentielle», a déclaré François Hollande. C'est une erreur, cela fera un chômeur de plus…

De l'humour...

On pensait que le conseiller fédéral Ueli Maurer ne mangeait pas un clown tous les matins à déjeuner... Avec sa comparaison de la femme et de l'appareil ménager, il a prouvé le contraire... Enfin presque!

Comme sur des roulettes...

Entendu au café du coin concernant les soupçons d'irrégularité au sujet des élections en Algérie qui ont crédité le président sortant de plus de 81% des voix: «C'était couru… d'avance, Abdelaziz Bouteflika est arrivé dans un fauteuil…»

Cerveau musclé...

Selon une étude, un cerveau serait caché dans nos intestins. Doté de 200 millions de neurones, il influencerait notre personnalité et nos émotions. Dorénavant, je vous prie de regarder à deux fois avant d'actionner la chasse d'eau…

PUB

Chers patrons,

PME Office vous procure un avantage concurrentiel, à prix fixe.

PME Office est le pack idéal pour la communication de votre entreprise: Internet à haut débit et téléphonie gratuite du réseau fixe vers tous les réseaux fixes et mobiles suisses – le tout pour un montant mensuel fixe, sans frais cachés. Vous trouverez de plus amples informations dans votre Swisscom Shop et sur **swisscom.ch/pme-office**

Vous aussi, boostez votre PME.

PME Office dès CHF 95.–/mois
Actuellement 3 mois gratuits*

Scannez pour plus d'informations.

swisscom

* Exonération des frais d'abonnement pendant les 3 premiers mois à la souscription d'un nouveau raccordement haut débit avec PME Office. PME Office★★★ CHF 95.–/mois (économie CHF 285.–), PME Office★★★★ CHF 119.–/mois (économie CHF 357.–), PME Office★★★★★ CHF 149.–/mois (économie CHF 447.–). Promotion valable jusqu'au 30.6.2014.

21 **SPORT**
GYMNASTIQUE
Les championnats valaisans d'agrès à Martigny. .

23 **SORTIR**
EXPO EN 4 VOLETS
Une dizaine d'artistes en Octodure.

25 **SORTIR**
BELLE USINE
Une création de Geneviève Guhl.

ENTRE NOUS

L'HÔPITAL

MARCEL GAY
RÉDACTEUR EN CHEF

Charles Kleiber quitte l'hôpital du Valais. Le président du conseil d'administration estime n'avoir pas d'autre choix et espère que son départ pourra «arrêter la machine à détruire, ramener la paix, renforcer l'indépendance de l'hôpital. Que reproche-t-on finalement à Charles Kleiber? Tout et rien à la fois. C'est le nœud du problème. Le soutien inconditionnel envers le professeur Vincent Bettschart? La mise à pied de deux anesthésistes? Et quoi encore? On n'en sait franchement rien mais on se doute bien que le crime profite à l'assassin et que, dans ce cas précis, ils sont plutôt nombreux à avoir revêtu le masque du bourreau. A vous dire franchement, je l'aimais bien Monsieur Kleiber. Il avait cette présence réconfortante, cette intelligence vive, cette humilité qui permet à d'autres vertus de prospérer et surtout, il dégageait de la confiance et une force tranquille. Il avait à mes yeux toutes les qualités pour guider en eau calme un navire de plus de 5000 passagers, de centaines d'officiers et de quelques pirates prêts à saborder aussi bien l'embarcation que la confiance de leurs confrères. Mais la tempête soufflait plus fort encore de l'extérieur, à tribord comme à bâbord. Le capitaine Kleiber largue donc les amarres et c'est son droit. Contrairement à ceux qui se contentent d'une casaque pendue dans l'antichambre pour le service de tous les dos, Charles Kleiber s'en va revêtu de son costume qui porte la griffe de la dignité et du respect. Bon voyage, Monsieur.

DANS LE RÉTRO PAR GEORGES-ANDRÉ CRETTON

LA FÊTE CANTONALE DES MUSIQUES

ANDRÉ CHAMBOVEY En 1994, Martigny accueillait l'Association des musiques cantonales. Au premier rang à gauche, André Chambovey faisait déjà partie des jubilaires. Le fringant menuisier retraité, âgé de 96 ans, continue son bonhomme de chemin en distillant humour et bonne humeur. Dans le même registre musical, La Persévérance de Martigny-Combe, L'Edelweiss de Martigny-Bourg et l'Harmonie municipale de Martigny préparent la 25e Fête cantonale des musiques valaisannes. 4000 musiciens sont attendus du 6 au 9 juin prochain.
www.crettonphoto.ch

IMPRESSUM
Tirage certifié REMP/FRP: 29 140
Rédaction: Tél. 027 720 50 70
www.lagazette.ch | redaction@lagazette.ch
Marcel Gay, rédacteur en chef | marcel.gay@lagazette.ch

Administrateur-délégué:
Stéphane Estival
Régie des annonces:
Publicitas: av. de la Gare 34, 1950 Sion. Tél. 027 329 51 51- Fax 027 323 57 60 - E-mail: sion@publicitas.ch
Impression: CIR Centre d'Impression des Ronquoz S.A., Sion

Vous avez une info, des photos?

UNE SEULE ADRESSE:
Marcel Gay, rédacteur en chef,
027 720 50 70, marcel.gay@lagazette.ch

PUB

AUDITION Santé
centre de correction auditive
RESTEZ A L'ÉCOUTE de vos proches!

Aujourd'hui, il existe des solutions simples et discrètes.

Venez nous en parler pour améliorer votre bien-être et celui de votre entourage.

auditionsante.ch
Av. du Gd. St-Bernard 3 • 1920 Martigny • 027 723 15 20

LES CINQ GLORIEUSES Déguster les meilleurs vins dans les meilleures conditions! C'est le projet répété de Nicolas Reuse et Christophe Roch qui doit attirer la foule les 9 et 10 mai prochains à l'Hôtel Vatel à Martigny. Les encaveurs de renom seront de la partie pour cette deuxième édition qui allie nectar et petits fours...

La rencontre de tous le

«A noter que je n'ai pas encore ajouté la dernière arrivée... Marie-Thérèse Chappaz sera présente lors de ces deux soirées! Donc 39 caves de haut de gamme! Bref n'ayons pas peur des mots... la manifestation la plus prestigieuse du Monde du vin valaisan aura lieu à Martigny!» En deux phrases, Nicolas Reuse résume la manifestation qui se tiendra à l'Hôtel Vatel les 9 et 10 mai prochains. Avec son compère Christophe Roch, ils se réjouissent de faire partager leur passion du bon vin au plus grand nombre.

«La rencontre la plus prestigieuse du monde...»

NICOLAS REUSE
ORGANISATEUR

Ouverte au public

Ce nom des Quatres Glorieuses fait évidemment référence aux quatre lundis de rencontres, mais fait aussi un clin d'œil au célèbre concours de la plus belle volaille organisée chaque année à Bourg-en-Bresse et sobrement intitulée: Les Glorieuses de Bresse! A raison de dix vignerons par lundi, choisis dans une totale subjectivité assumée, les conditions d'une dégustation optimale sont réunies: disponibilité, esprit critique, professionnalisme, amitiés, fidélité, échanges, passions communes, curiosité réciproque, etc.

Forts du succès remporté dans le cercle des professionnels, les organisateurs ont décidé, dès 2013, d'ouvrir l'équivalent de cette manifestation au public. Ce sera La Cinquième Glorieuse qui aura lieu les vendredi et samedi 9 et 10 mai 2014 à l'Hôtel Vatel, Centre du Parc à Martigny.

Papilles gustatives

Cette deuxième édition de La Cinquième Glorieuse des terroirs, des vignerons et des vins, organisée par les œnophiles Nicolas Reuse et Christophe Roch, est un prolongement des fameuses Quatre Glorieuses, où les professionnels de la restauration, ainsi que les journalistes spécialisés, peuvent, durant quatre lundis, déguster les vins de 40 vignerons sélectionnés pour la qualité de leurs produits. Désireux de faire partager leur riche carnet d'adresses de vignerons-encaveurs, les deux compères ont décidé, en 2013, d'organiser une sorte de salon des vins avec les mêmes encaveurs, destiné cette fois-ci au grand public. Le succès rencontré l'année dernière par cette manifestation a poussé les organisateurs à renouveler l'expérience ce printemps.

De Viège à Choëx...

Au programme de la dégustation du mois de mai, ouverte de 17 h à 21 h: une quarantaine de vignerons, répartis sur les quatre étages de l'Hôtel Vatel au gré de la géographie: le dégustateur pourra ainsi traverser tous les grands vignobles valaisans, de Viège à Choëx. Une occasion unique de se promener dans le terroir viticole de

En 2011, le meilleur sommelier de France, Pascal Léonetti, était l'invité de Christophe Roch et Nicolas Reuse. LDD

«On se devait de faire partager notre plaisir au grand public.»

NICOLAS REUSE, ORGANISATEUR

s épicuriens...

notre canton, un verre à la main, et de goûter aux crus les plus prestigieux du Valais. Pour combler un petit creux ou une faim de loup? Un «Espace Glorieux» sera à disposition des visiteurs, au sein duquel seront proposés pêle-mêle des produits de la mer, des salaisons du Valais, mais aussi d'Espagne (le réputé Jamon Iberico), du chocolat, des fromages, des alcools du pays! Et quoi de mieux, pour digérer le tout, qu'un bon cigare! Boire des vins de qualité, c'est se mettre en habits de fête, si l'on ose dire. Pour prolonger cette ambiance jubilatoire, un petit saut, de 19 h à 2 h, au «Lounge Glorieux», dans une atmosphère musicale des années 80-90, avec le «Kings Events Pascal»! Tout sera donc réuni, les vendredi 9 et 10 mai, pour rendre gloire à l'une des perles culturelles de notre canton: Sa Majesté le Vin! Et surtout pour remercier celles et ceux qui en sont les acteurs: les vignerons!

Benoît Dorsaz sera de la partie. Le vigneron de Fully présentera, comme une quarantaine d'autres confrères, les nectars qu'il élève avec passion. LOUIS DASSELBORNE

Bertrand Savioz, directeur de l'Hôtel Vatel qui abrite les Cinq Glorieuses, sert l'apéro à Nicolas Reuse. LDD

EN LUMIÈRE

DE QUATRE À CINQ...

Les Quatre Glorieuses, c'est une manifestation qui a vu le jour en 2001 à l'instigation de Nicolas Reuse et Christophe Roch, deux amis de longue date: à l'époque, ils tenaient un établissement public et avaient peine à trouver du temps pour aller visiter la crème des vignerons valaisans. Et quand ils parvenaient malgré tout à entrer dans les caves et à déguster les produits, ils rencontraient leurs collègues restaurateurs qui éprouvaient le même genre de difficultés!

De là leur vint l'idée de rassembler, au même endroit et au même moment, les acteurs de ce chassé-croisé: vignerons d'un côté, restaurateurs, sommeliers, voire journalistes spécialisés de l'autre, tous dans la même salle l'espace d'un lundi matin pour créer une vraie ambiance à la fois de travail et de convivialité.

TROIS PHRASES

«Une quarantaine de vignerons, répartis sur les quatre étages de l'Hôtel Vatel.»

«Le dégustateur pourra ainsi traverser tous les grands vignobles valaisans, de Viège à Choëx.»

«Un espace proposera pêle-mêle des produits de la mer, des salaisons du Valais, mais aussi d'Espagne (le réputé Jamon Iberico), du chocolat, des fromages, des alcools du pays!»

PUB

ADT - Art du Toucher ®
Nouveau
«Masseurs-Magnétiseurs» «Rebouteux»
www.adt-valais.ch - Tél. 076 558 39 01

Achète
tous véhicules récents ou avec peu de km
paiement cash
Tél. 027 322 34 69
Garage Delta, Sion

GENDRE & EMONET
GÉRANCE IMMOBILIÈRE SA
Fully
Immeuble neuf – Ch. de Provence
A louer
appartements de 1, 2 ½, 3 ½, 4 ½ pièces
Loyers attractifs
Disponibles de suite ou à convenir
Gendre & Emonet SA
tél. 021 977 30 30
www.gendre-emonet.ch
Rue Industrielle 26 CP 1217 Montreux
Tél. 021 977 30 30 Fax 021 977 30 37

Particulier cherche à acheter à Bagnes, Vollèges, Sembrancher, Martigny et environs
halle, dépôt, atelier ou grand garage (box)
Tél. 027 771 12 66
Tél. 079 628 46 45

Auto-Ecole
NEURY
Le poids lourd à
MARTIGNY
Tél. 027 722 78 06

La Gazette de Martigny, un support de choix pour votre campagne de communication !

Distribution de Leytron à Evionnaz

Grâce à la Gazette et ses 29'140 exemplaires distribués à tous les ménages des districts de Martigny, d'Entremont et de St-Maurice (partiellement), communiquez aux 50'000 clients potentiels de la région. Y compris dans les boîtes aux lettres munies d'un STOP PUB (30% des boîtes valaisannes) !

CONTACT: Publicitas SA - Tél. 027 329 51 51 - Fax 027 323 57 60 - gazette@publicitas.com

ÉCONOMIE LA BANQUE RAIFFEISEN

Un nouveau président

ENTREMONT Cinq administrateurs, qui totalisent plus de cent années d'engagement au profit de la banque, ont décidé de rentrer dans le rang. Ainsi, François Luisier, le président Gérard Michellod, Serge Fellay, Bernard Abbet et Jean-Marc Fellay se sont retirés après respectivement 28, 22, 20 et deux fois 16 années de disponibilité. Maurice Michellod et François Fellay ont été désignés pour compléter un conseil d'administration ramené à sept membres. François Fellay a été élu pour présider aux destinées de la banque, à l'unanimité des membres présents.

D'excellents résultats

Les sociétaires de la Banque Raiffeisen Bagnes-Vollèges ont pu constater que tant les prêts hypothécaires que les fonds de la clientèle ont augmenté de manière réjouissante. Le bénéfice annuel est en hausse de +5,4%. Le président Gérard Michellod a donné la recette de ce succès qui s'est construit grâce à une évolution positive des diverses sources de revenus et par une grande discipline dans la gestion des coûts. Le résultat annuel a progressé, passant de 608 089 à 640 925 francs.

23 collaborateurs

Au terme de ces assises annuelles, le président sortant s'est réjoui de l'excellente santé de la banque. Il a remercié les sociétaires pour leur confiance et salué l'engagement des 23 collaborateurs de l'établissement, au profit des populations de Bagnes et de Vollèges.

A la Banque Raiffeisen Bagnes-Vollèges, Gérard Michellod (à droite) passe le témoin au nouveau président François Fellay, sous l'œil du directeur Manuel Coquoz. LDD

EN BREF

La via Francigena

RÉGION Le premier samedi après Pâques se tient la cérémonie de transmission du Sceptre de la Via Francigena. Cette année, deux nouvelles passerelles aménagées sur la Dranse et sur le Durnand pour des motifs de sécurité ont été inaugurées.

PUB

SOCIÉTÉ ON NOUS ÉCRIT

«Je suis d'une humeur furax!»

FULLY Est-ce que l'être humain ou le citadin actuel aurait un peu de reconnaissance envers ses aïeux? Qui sont ces personnes qui jugent le monde de nos paysans et agriculteurs et qui ont le culot de te demander: «Comment une belle femme intelligente comme toi ose fréquenter ce milieu et ces odeurs?»

Je suis d'une humeur furax! Ce «milieu paysan» que vous vous permettez de juger sert à vous nourrir et vous entretenir, mes chers!

Cela ne tombe pas du ciel

Le matin, la crème et le sucre que vous mettez dans votre café ne tombent pas du ciel! Les fruits de votre confiture non plus. La bonne viande que vous mangez à midi, assortie de légumes, salade avec des frites n'arrivent pas dans votre bouche par miracle. Le vin ou le whisky que vous buvez non plus. Les céréales et farines pour faire votre gâteau ainsi que le lait pour la bonne raclette ou fondue ne sont pas venus dans votre assiette par la simple pression d'un bouton. Le beau bouquet de fleurs que vous offrez à votre chérie ne survient pas par hasard chez la fleuriste.

Qui se lève tous les jours y compris les week-ends à 4 h du matin et se couche à pas d'heure pour traire et soigner les animaux? Qui s'occupe de l'entretien des prairies et des pâturages que vous aimez fouler l'été pendant que vous êtes en vacances? Qui s'occupe de l'entretien des pistes et des remonte-pentes l'hiver pendant que vous vous prélassez au soleil à ski?

Eh oui, c'est grâce à nos braves paysans et agriculteurs que nous avons la chance d'être nourris et que nos paysages sont entretenus! Alors oui, j'aime mieux fréquenter ce monde-là qui nous nourrit, qui nous accepte tels que nous sommes, sans jugement et sans déverser la bave du crapaud sur les autres. Ces braves gens, malgré leur fatigue de la journée, savent rire, chanter, danser à l'air libre et non pollué des villes… Alors oui, je veux continuer à les fréquenter et à sentir l'odeur naturelle de la nature plutôt que l'odeur artificielle des parfums, et j'en suis très fière.

Merci à nos amis paysans agriculteurs pour leur force et leur courage.

LAURENCE VOCAT, FULLY

JOURNÉES PORTES OUVERTES

VENDREDI 09 MAI DE 16H À 21H
& SAMEDI 10 MAI DE 10H À 18H

Vernissages d'André Raboud et Martine Rouiller-Lansiaux
Ateliers de dégustation pour éveiller et affiner vos sens

PLUS DE 30 ANS DE PASSION POUR LA VIGNE ET LE VIN

1984-2014 30 ans GB

Gérald Besse

Les Rappes ▪ Route de la Combe 14 ▪ 1921 Martigny-Croix ▪ info@besse.ch ▪ www.besse.ch

philippe
Médium - Occultiste
Retour de l'être aimé
Désenvoûtement-Protection contre envoûtement - Sort
Travaux sur photo et Dagydes - Incantation
Magie Rituelle initiative
027 722 72 61

VIAS-PLAGE (F) **VILLA** tout confort, TV, lave-vaisselle, jardinet avec grill, plage à 350m. Dès 445.-/semaine, nettoyage inclus. **Tél.0327101240**

Reconvilier, a louer
● **3½ / 4½- pièces**
Fr. 700.-- + charges / Fr. 825.-- + charges
Tél. 032 675 17 13 ★

Vernayaz
A louer
dépôt dès 60 m²
dès Fr. 110.-/m²
Pour visiter et louer:
Procimmo SA
079 246 59 65 ou 021 651 64 30

Pierre-Alain Pinauda
Thérapeute en massages et reboutologue diplômé

Neuro-Musculaires
Blocages articulaires remise en place
Antistress détente – relaxation
Egalement traitements à domicile
URGENCE 7/7

Rue de Grimisuat 4
1920 Martigny
078 713 00 02
www.infovision. ch
Agréé:ASCA + R.M.E

L'effet mère dure toujours!

La Maison de Fleury Fleurs

Dimanche 11 mai
Fête des mamans
Ouvert de 7 h 30 à 12 h
Livraison à domicile

Rue des Petits-Epineys 3 – 1920 Martigny
Tél. 027 722 27 50
www.fleury-fleurs.ch

Le Garage Moret à Saxon

AGENCE OFFICIELLE
HYUNDAI

Hyundai depuis 19 ans à Saxon

Le garage Moret c'est un nouvel accueil personnalisé et une nouvelle identification pour 2014.
Géré depuis 19 ans par **Pierre-Alain Moret** qui s'occupe également des services de dépannage au sein du TCS et de la formation des apprentis et secondé par son responsable d'atelier **Bernard Lambiel** depuis 19 ans également.

Ce week-end du 2 au 4 mai
nous exposons notre marque
devant les bains de Saillon

VW OPEL ISUZU SUZUKI HYUNDAI

Exposition 8ème Édition
MULTIMARQUES

devant les Bains de Saillon du 2 mai au 4 mai 2014
Ve : 15h-19h / Sa : 10-19h / Di : 10h-17h

SORTIR LE PASSEPORT-VACANCES

Les activités de l'été

MARTIGNY Le Centre de loisirs et culture de Martigny (CLCM), en collaboration avec un groupe de bénévoles, organise du 7 au 18 juillet prochain le traditionnel passeport-vacances pour occuper le temps de loisirs des 6-14 ans (années 2000 à 2008) résidant à Martigny ou membres du CLCM. Pour rappel, ce projet développe un esprit de solidarité, favorise la découverte de nouveaux intérêts ou de diverses passions et permet de participer à des loisirs actifs et didactiques. Pour quelques heures ou pour une journée, les enfants ou les jeunes peuvent rencontrer des intervenants disposés à expliquer leur métier ou leur passion tout en côtoyant d'autres participants.

Deux semaines d'activités pour les jeunes durant l'été. LDD

Un prix forfaitaire

Le passeport-vacances a désormais un coût forfaitaire qui donne accès à de nombreuses activités. Tout comme les formules précédentes, les participants émettent des souhaits et se voient attribuer les activités de la manière la plus équitable possible. Ce projet encourage la prise de décision et l'implication des participants dans le choix de leurs activités.

Plus de dix activités par jour!

Réparti sur onze jours, le passeport-vacances propose 112 activités originales, intéressantes et variées explorant plusieurs univers: la créativité, la nature et la découverte, le sport, la cuisine, les jeux et spectacles, les métiers et les entreprises. Les adolescents de 12 à 14 ans pourront explorer différents métiers et participer à des sorties culturelles et ludiques. Parmi les activités phares, les participants pourront découvrir des sports «fun» comme le base-ball, le canoë ou le ski nautique, s'occuper lors d'une matinée de plusieurs poneys, visiter des endroits insolites comme le château d'Aigle ou les grottes de la Madeleine de Fribourg, cuisiner des plats venus d'ailleurs en compagnie d'une communauté de Martigny ou apprendre les bases du DJ en manipulant du matériel professionnel.

Pour participer

Il suffit d'acheter un livret, de remplir un lot de souhaits sur le bulletin d'inscription et d'attendre l'attribution de ses activités. Les organisateurs encouragent les participants à émettre un maximum de choix dans l'intérêt d'en recevoir davantage. Le prix reste le même, que l'on se voie attribuer trois, quatre, huit ou dix activités.

BON À SAVOIR

Lieux de vente

Le lancement de la vente des livrets est prévu sous le kiosque à musique de la place Centrale, le mercredi 7 mai 2014 de 14 h à 16 h ou du 8 au 21 mai dans les lieux suivants:

- **Office du tourisme**
Avenue de la Gare 6, Martigny
- **Kiosque du Pré de Foire**
Chez Janick, Martigny-Bourg
- **Centre de loisirs et culture**
Rue des Vorziers 2, Martigny

Tarifs

- **Fr. 45.–** pour les membres du Centre de loisirs et culture
- **Fr. 55.–** pour les non-membres.

+ d'infos

Renseignements complets et liste des activités sur le site internet **www.clcm.ch**

Centre de loisirs et culture de Martigny – 027 722 79 78

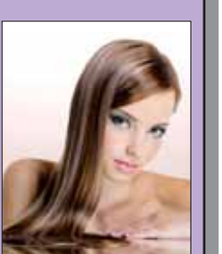
Un petit voyage dans le monde merveilleux de l'apiculture. LDD

PUB

PIERRE BERNARD
COIFFURE

FORFAIT COIFFURE MARIAGE
inclus nos conseils
+ essai et Coiffure
«le Jour J»

Retour printanier,
RAFRAÎCHISSEZ
votre COLORATION
dès Fr. 55.– chev. courts
Devis gratuit



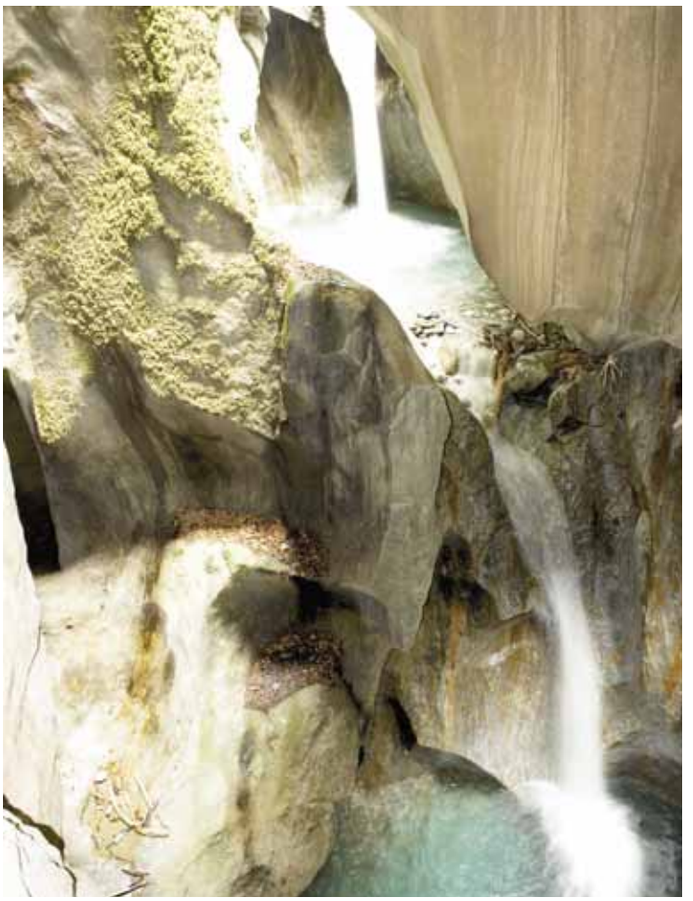
www.coiffure-pierrebernard.ch
Rue de la Poste 3 – Centre Coop
Martigny **027 722 97 22**

Vallée du Trient Vallorcine
ESPACE MONT-BLANC

Les gorges se dévoilent

VALLÉE DU TRIENT Le mois de mai coïncide traditionnellement avec la redécouverte des gorges de la vallée du Trient. A Vernayaz, les gorges du Trient ont ouvert pour les vacances de Pâques. La visite, avec audioguide, est payante (8 francs/adulte – 6 francs/enfant jusqu'à 16 ans – 7 francs/étudiant et AVS) et l'accès se fait par le bâtiment abritant le magasin de fleurs. Plus haut dans la vallée, aux Granges sur Salvan, c'est le point de départ pour atteindre les gorges du Dailley. Une balade impressionnante en remontant la Salanfe jusqu'à Van. A noter que le col de la Matze et les marmites glaciaires sont également praticables. A Tête Noire, entre Trient et Finhaut, ce sont les gorges mystérieuses et le temple des nymphes qui attendent votre visite. Autres sites incontournables liés à l'eau, symbole de la région, le glacier du Trient et son bisse, les cascades de Bérard et de la Pissevache, ainsi que le site d'Emosson et ses barrages. A noter que l'ouverture de la route est prévue pour la Fête des mères, le dimanche 11 mai, sous réserve des conditions météo à venir.

Toutes les infos sur:
www.valleedutrient-vallorcine.com



Gorges, cascades, bisses, glaciers ou lacs: l'eau est un symbole fort de la vallée du Trient.

Premiers tours pour la nouvelle roue

MOULIN FINE Le Moulin Fine ouvrira ses portes pour la première fois en 2014 le dimanche 11 mai, en présence de l'orchestre du Vieux Salvan. Ce sera l'occasion pour les visiteurs de découvrir la nouvelle roue à augets réalisée par les membres et amis de la fondation François Fine. Une joyeuse équipe qui n'a pas chômé cet hiver, puisqu'il a fallu également remplacer l'arbre en mélèze (l'axe sur lequel sont posées les roues), refaire des murs de soutènement en pierres sèches, remplacer le chenal, améliorer les écluses et mettre en place un dessableur! Pour découvrir des photos de ces différentes interventions, retrouver le programme complet des activités et des ouvertures du moulin, avec en particulier la journée suisse des moulins le 31 mai, et pour soutenir la fondation, une seule adresse:

www.moulinfine.ch

L'ancienne roue a été remplacée cet hiver. La nouvelle sera bénie le 31 mai.

L'AGENDA DU PRINTEMPS

1er mai
Ouverture du pavillon d'information de Nant de Drance à la gare de Châtelard-Frontière

11 mai
Ouverture de la route Finhaut-Emosson

11 mai
Ouverture du Moulin Fine à Salvan

7-8 juin
750e anniversaire de la commune de Vallorcine

14 juin
Critérium du Dauphiné à Finhaut-Emosson

19 juin
Inauguration du sentier ludique de La Creusaz

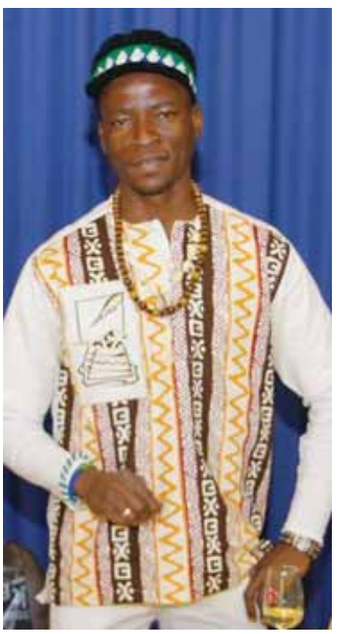
Retrouvez le programme complet des animations de Vallée du Trient Tourisme sur: www.valleedutrient-vallorcine.com

Pour paraître dans cette rubrique: 027 329 51 51 ou gazette@publicitas.com

SOCIÉTÉ LA COMBE ABRITE 38 NATIONALITÉS

Un patchwork lumineux

MARTIGNY-COMBE L'amour passe par l'estomac. C'est bien connu. A Martigny-Combe, on a compris que l'amitié ou simplement une meilleure compréhension des us et coutumes de chaque pays pouvait aussi passer par les papilles gustatives… De là à imaginer une rencontre internationale autour des recettes culinaires traditionnelles, il y avait un peu plus qu'un pas à faire… Dominique Chappot, membre de l'Exécutif comberain, et les membres de la commission des affaires sociales ont décidé de se mettre au travail sans calcul, juste pour faire de ces différences un avantage: «Notre commune compte 38 nationalités différentes, une richesse que nous avons souhaité mettre à profit en créant une nouvelle rencontre et donner l'occasion de tisser de nouveaux liens», confirme la conseillère municipale.



Un bonjour de la Sierra Leone grâce à Eric Georges. ROLAND HUGON

Les organisateurs: Jérôme Saudan, Marielle Jacquemettaz, Sarah Moret-Bressy, la conseillère Dominique Chappot et Marc-André Délitroz. ROLAND HUGON

Le charme de l'Espagne avec Maïca Morales et Gisèle Ferrer. ROLAND HUGON

Un bel exemple

Une commune de 2350 habitants qui compte 38 nationalités différentes se doit de profiter de ce mélange culturel. Un patchwork comme un drapeau! Voilà un symbole emblématique qui pourrait flotter au vent de la tolérance, du partage, finalement du respect des différences. En décidant sur un rythme bisannuel de réunir toutes les nationalités pour un moment de convivialité, le Conseil communal donne un signal fort et c'est tout à son honneur. On ne fait jamais assez pour ouvrir des portes, favoriser les rencontres, tordre le cou aux idées reçues. En mettant au menu de cette rencontre le sourire et en conviant toute la population à le partager, les élus ont mis en marche un magnifique programme.

MARCEL GAY

Une première édition couronnée de succès. ROLAND HUGON

– PUB

«Un salaire minimum pénalise en particulier les jeunes, car il rend l'accès au marché du travail encore plus difficile.»

Christophe Darbellay
Président du PDC Suisse,
Conseiller national, Martigny-Croix

2X NON
au salaire minimum
www.salaire-minimum-non.ch

Comité valaisan «2xNON au salaire minimum», CP 288, 1951 Sion

SOCIÉTÉ LE ROTARY SOU

Le bonheu

MARTIGNY «Un anniversaire comme le nôtre doit atteindre plusieurs objectifs: rendre hommage aux pionniers, rappeler nos principes et faire la fête. On peut dire que la mission est remplie.» Laurent Tornay tire un bilan positif du 60e anniversaire du Rotary Club de Martigny. Pour le responsable de l'événement, la manifestation a tenu toutes ses promesses, réunissant quelque 150 personnes et permettant à chacun de partager un moment de convivialité.

Le membre fondateur, André Pasquier, félicité par le président et le gouverneur. OLIVIER VOCAT

Un club service

«Si nous aimons partager des bons moments, autour d'un repas ou d'un verre de vin, nous défendons une autre philosophie, basée sur la solidarité.» Laurent Tornay rappelle que le plus ancien club service du monde mène plusieurs actions: «Sur le plan régional, nous organisons depuis quarante-cinq ans le camp Thomas Kaiser pour des jeunes de 15 à 19 ans. Des guides professionnels enseignent les bases de l'escalade et les règles de sécurité dans un décor de carte postale dans le val Ferret.» Une quinzaine de nationalités sont représentées et il n'est pas rare de retrouver les enfants ou petits-enfants d'anciens participants. Mis à part le plaisir de se familiariser avec la montagne, les soirées en cabane, les corvées ménagères partagées entre tous donnent à cette rencontre une autre dimension. Laurent Tornay rappelle aussi que le Rotary Club Martigny soutien une action au Tadjikistan lancée par l'un de ses membres, Jean-Marie Rouiller: «Il collecte du matériel scolaire, des habits, des lunettes, des jeux… tout ce qui peut être utile à une population démunie. Des travaux pour sécuriser un barrage ont aussi été entrepris. Notre club finance l'acheminement du matériel.» Enfin, le rotary offre aussi une semaine de vacances dans le cadre d'une action menée avec l'ARFEC (Association romande des enfants cancéreux): «Le but est de permettre aux enfants de passer quelques jours dans un cadre différent de celui de leur maison ou de l'hôpital et aussi de donner l'occasion aux

Roberto Botta, président du Rotary Club Valle Mosso, Léonard Gianadda et Claudine Wyssa, gouverneur. C'était lors de la remise de l'insigne et le diplôme de membre d'honneur décernés par les Rotary Clubs de Valle Mosso et de Martigny au mécène octodurien pour son «rayonnement culturel». LDD

FFLE SOIXANTE BOUGIES

r partagé...

L'apéritif partagé. Roger et Arlette Krieger entourent Danielle et Serge Celaia. OLIVIER VOCAT

Jean-Michel Clerc, le major de table, Laurent Tornay, responsable de l'événement et Didier Davoine, membre de l'organisation.
OLIVIER VOCAT

parents et familles d'avoir des vacances.»

La fête

Une plaquette a été éditée pour marquer le soixantième anniversaire et Laurent Tornay a même poussé le plaisir à sortir un petit journal historique: «Juste quelques anecdotes pour faire un clin d'œil aux pionniers et constater que beaucoup de choses ont changé en soixante ans…» Durant les festivités, le président du Rotary Club Martigny, Serge Celaia a eu l'occasion de saluer les convives et plusieurs «rotariens» en provenance d'Italie, de France ou de Belgique. Il a aussi demandé à l'assemblée de réserver une ovation au dernier membre fondateur du club service, André Pasquier. Bref, une soirée marquée du sceau de l'amitié et du plaisir de… faire plaisir.

MARCEL GAY

COMMENTAIRE

La solidarité

Il est facile de distribuer le superflu, de laisser les miettes aux moineaux perdus… En général, ceux qui tiennent ce genre de propos sont ceux qui ne donnent jamais rien, évitant ainsi de se faire montrer du doigt. En réalité, ce sont des monstres d'égoïsme qui estiment qu'il n'est pas de leur ressort de délier la bourse, qu'il faut laisser ce privilège… aux riches. Et au bout du compte, comme on a toujours la certitude d'avoir un voisin plus riche que soi, on ne donne jamais rien et la boucle est bouclée. Les membres du Rotary aiment les plaisirs de la chaire et l'avouent sans complexe. Cela ne les empêche pas de jouer à fond la carte de la solidarité. Faut-il préciser que c'est tout à leur honneur?

MAG

BRÈVES

Anciennes anecdotes…

Dans le minijournal imprimé pour l'occasion, on peut notamment lire les histoires suivantes.
«En 1954, il est décidé qu'à chaque repas la tirelire que nous avons reçue du club de Glaris soit mise en circulation. Les membres présents y verseront 1 franc, les membres absents au repas seront redevables d'une contribution de 3 francs à verser lors de leur prochaine présence.»
En 1966, sous l'initiative de Pierre Veuthey, un spécialiste en ordinateur vient présenter cet outil révolutionnaire: «Une causerie pleine d'intérêt soulève le voile sur les énormes possibilités de ces appareils qui influenceront certainement de plus en plus notre existence.»
En 1967, Michel Darbellay présente son film sur le Sahara: «Son film à la photographie toute baignée de la lumière, nous dépayse totalement en cette période hivernale et nous invite, avec quelques réticences, à goûter au climat africain.»
En 1967 concernant les dons du Rotary: «Un versement annuel de 200 francs était attribué jusqu'ici à deux asiles de vieillards, le Castel à Martigny-Bourg et la Providence à Bagnes. Louis Spagnoli propose que cette année nous versions la totalité de la somme à la Providence, car le Lion's Club a fait un don important au Castel.»

En été à la piscine...

SERGE MORET - MARTIGNY

... en hiver à la patinoire

caves
Orsat

Café MOCCADOR SA
Torréfaction artisanale et valaisanne
Chabbey Louis & Filles
078 625 02 46 Martigny - VS
moccadorsa@bluewin.ch

cher-mignon
VIANDES & COMESTIBLES

BOULANGERIE
POCHON FRÈRES
1920 MARTIGNY

LOUIS MORAND & CIE SA
MORAND
1889

PISCINE OUVERTURE LE 10 MAI

Un lieu de rencontre privilégié

MARTIGNY A l'heure où nous mettons sous presse, le thermomètre prend gentiment mais sûrement l'ascenseur. De quoi se réjouir de faire le chemin inverse en descendant le fameux toboggan de la piscine de Martigny… Si les enfants trouveront leur bonheur sur cet engin de divertissement, les adultes pourront profiter d'un véritable havre de détente autour du bassin olympique. Ne dit-on pas à juste titre que le cadre de la piscine de Martigny est d'une rare beauté?

Le restaurant sympa

Au plaisir de la baignade il faut ajouter le bonheur de se retrouver entre amis ou en famille sur la terrasse du restaurant. Serge Moret et son équipe vont mettre les petits plats dans les grands pour vous accueillir dans les meilleures conditions. Une cuisine savoureuse à des prix sympas permet de partager un bon moment en toute décontraction. Pour les plus pressés ou les petites faims, des formules rapides et savoureuses sont aussi proposées. De quoi mettre au programme de l'été un passage régulier à la piscine communale!

L'INVITÉ de l'immobilier

Comment bien choisir son terrain à bâtir?

GRÉGOIRE SCHMIDT | Expert immobilier, Martigny

«Bonjour Monsieur Schmidt, je suis à la recherche d'un terrain pour la construction d'une villa pour ma famille. Quels sont les éléments essentiels pour ne pas faire d'erreur dans mon choix car j'ai vraiment peur de me tromper. Merci d'avance pour vos conseils avisés. Antoine, Fully»

Monsieur, parmi les premières interrogations dans la recherche de votre terrain se pose celle de son environnement immédiat. Magnifiquement situé, le terrain de vos rêves doit impérativement se situer dans une zone à bâtir. De plus, il ne comportera peut-être pas les équipements nécessaires (raccordement aux réseaux publics de distribution d'eau, d'électricité, d'assainissement…). Attention, en cas de distance importante, ces frais peuvent être importants. Vous devez absolument vérifier ces éléments auprès du service de l'édilité (service technique) de la commune où se trouve le terrain convoité.

Qualités et contraintes du terrain

Plus le terrain est accidenté, plus il sera onéreux et complexe de mettre en œuvre une construction. Outre le relief, pensez à observer ses aspérités: trous, bosses et autres volumes irréguliers peuvent signaler la présence de rochers engendrant des frais très importants. Une situation qui peut faire exploser votre budget et finalement vous obliger à abandonner votre projet de construction.

«Plus le terrain est accidenté, plus il sera onéreux et complexe de mettre en œuvre une construction. Une situation qui peut faire exploser votre budget.»

La présence de certaines essences d'arbres (saules, peupliers) marquera très souvent celle de l'eau sur le terrain, tandis que des nappes phréatiques à proximité immédiate entraînent des limitations ou des complications pour la construction. En ce qui concerne les risques naturels à connaître (inondations, glissement de terrain, pollution, etc.), c'est le Service des routes, transports et cours d'eau de notre canton qui pourra vous renseigner avec précision. Il est parfois utile de faire appel à un spécialiste pour faire analyser scientifiquement la nature du sol de la parcelle convoitée: une démarche qui engendre un investissement, mais qui vous permet d'avoir de réelles garanties sur sa composition et sur son historique. Autres éléments déterminants: les servitudes, soit les contraintes ou les avantages qui auront un impact direct sur l'aménagement et donc sur la valeur du terrain. On peut citer par exemple le droit de passage d'un voisin ou celles qui autorisent une commune à faire passer des équipements sur votre future propriété (enterrement de canalisations, etc.). De plus, les appels en plus-value, changements de zones et autres éventuelles procédures d'expropriation sont à analyser très attentivement. En vous adressant à un expert en estimations immobilières avec brevet fédéral, vous vous déchargez intégralement de toutes ces fastidieuses démarches de vérifications. Par son professionnalisme, il vous apportera la garantie que votre magnifique rêve ne se transformera pas en cauchemar.

ÉVÉNEMENT PORTES OUVERTES

Réalisations architecturales

Ce projet, à Charrat, au milieu des vignes, profite de vues dominantes sur la vallée du Rhône, tout en offrant une protection au vent. La maison tire au mieux parti de la pente du terrain. LDD

RÉGION Les Journées SIA de l'architecture et de l'ingénierie contemporaines sont un événement unique en leur genre. C'est l'opportunité pour les architectes et les ingénieurs de la SIA de dévoiler le fruit de leur travail et d'expliquer leur démarche et leur processus de projet. Pour les visiteurs, c'est l'occasion unique de visiter des lieux particuliers, parfois inaccessibles le reste du temps, de comprendre la démarche qui débouche sur une solution particulière et innovante, de s'ouvrir à la variété des sensibilités esthétiques et architecturales.

Un large succès

Le large succès rencontré auprès du public lors des éditions précédentes – plus de 25 000 visiteurs en 2012 – témoigne de l'énorme intérêt qu'il y a à faire visiter l'architecture d'aujourd'hui. Les visites ont lieu en présence des concepteurs et du maître de l'ouvrage, qui servent de guide dans cette exploration du bâti contemporain. Ces portes ouvertes ont un côté magique dans la mesure où elles permettent d'appréhender l'espace. Souvent perçu comme une notion abstraite, difficile à cerner, même à l'aide de plans et de maquettes, l'espace devient compréhensible au travers de la visite in situ parce qu'il peut être vécu et ressenti.

170 objets à visiter en Suisse romande

Au programme de l'édition 2014, un large éventail de bâtiments, ouvrages d'art, aménagements urbains et paysagers. En Suisse romande, 170 réalisations ouvriront leurs portes, dont 74 dans le canton de Vaud. Les réaffectations et rénovations sont particulièrement bien représentées. Les réaffectations et rénovations sont particulièrement bien représentées. Signalons, à Romont, le monastère cistercien de l'abbaye de la Fille-Dieu (FR 08) tout juste restauré et, du côté de Genève, à la Croix-de-Rozon, une ancienne grange du XIXe siècle transformée en logements (GE 03). De nombreuses villas, dont certaines très originales, sont aussi à l'honneur, à Valeyressous-Rances (VD 08), à Orsières (VS 12) ou encore à Corminbœuf (FR 06).

À SAVOIR

Le lieu
Suisse romande

Le programme
www.journeessia.ch

LA GAZETTE INTERVIEW

JACQUES PACHE
Ornithologue et auteur d'un livre

1946 Naissance à Miéville
1972 Un jeune homme au look d'acteur de cinéma...
2000 Un passionné d'ornithologie qui crée la volière du Sapeulet.
2014 Il sort un livre sur le village de ses amours, Miéville.

Un livre pour témoigner de l'amour de son village

JACQUES PACHE S'il est heureux au milieu des oiseaux de sa volière à Miéville, il en sort quelquefois pour se plonger dans l'histoire de son village.

MARCEL GAY

Jacques Pache. Il préfère les aires réservées aux aigles et le doux chant des oiseaux aux feux de la rampe et aux discours dithyrambiques. S'il a pris la plume et le temps de fouiller dans les archives un peu partout où se cachait une photo ou un renseignement original, c'est juste pour faire un clin d'œil aux anciens qui ont façonné le Miéville d'aujourd'hui. Car ce dessinateur de profession a osé traverser les temps pour remettre la fontaine au milieu du village… Rencontre avec un homme qui hésite à se livrer de peur de ne pas pouvoir conserver son indépendance et une certaine tranquillité.

Se rendre utile

«Je ne suis pas du tout historien mais j'aime bien de temps à autre me replonger dans le passé. On y trouve des trésors et de belles leçons de vie.» Jacques Pache n'a pas besoin d'expliquer sa démarche, on sent en lui le besoin de se rendre utile, de faire juste quelque chose de bien… «Je me suis embarqué dans cette belle aventure sans faire des calculs savants. Je pouvais donner de mon temps et surtout assouvir un besoin d'en savoir un peu plus sur le passé de Miéville. Je suis heureux du résultat mais je ne me prends pas le chou. J'espère simplement que les gens auront autant de plaisir à le lire que j'en ai eu à l'écrire.»

Une confrérie villageoise

Il suffit parfois d'un événement particulier pour déclencher un projet. A Miéville, en 2007, un petit comité de jeunes habitants décide de créer une confrérie. Une naissance qui fait suite à la mise sur pied de plusieurs manifestations récréatives et qui a pour but de redonner vie à ce hameau. Jacques Pache a été touché par l'engagement de ces jeunes et décide alors de se lancer dans l'écriture de ce livre: «L'initiative louable et méritante de ces personnes a été le déclic de mon investissement dans cet ouvrage. Je me suis dit qu'il fallait non seulement bouger pour faire vivre Miéville aujourd'hui mais également perpétuer sa mémoire.» Et voilà notre Planain cent pour cent parti pour une sacrée aventure…

«Je me suis embarqué dans cette aventure sans faire des calculs savants.»
JACQUES PACHE
DESSINATEUR ET ÉCRIVAIN

Un travail de bénédictin

Avant d'entrer dans le vif du sujet, de structurer le livre et d'en imaginer le contenu, Jacques Pache est parti à la recherche de documents: «Pour pouvoir mener à bien cette tâche, il m'était indispensable de réunir une foule de documents écrits et illustrés, de manière à être le plus complet dans cette démarche. D'autre part, afin d'apporter le plus de précisions possible avec un maximum de rigueur, je me devais de ne pas négliger toutes sources d'informations pouvant me donner de précieuses indications.» De plus, l'auteur a voulu donner une touche émotionnelle à son travail en n'hésitant pas à créer pour chaque famille villageoise une page souvenir en images sans oublier d'y joindre aussi la jeunesse et les habitants de jadis.

Le résultat

Après des journées et des soirées bien remplies à rechercher et trier les documents, Jacques Pache a pu enfin coucher sur le papier le fruit de ses réflexions: «Ce récit permet aux Miévellins de découvrir des anecdotes et des faits historiques très anciens pour certains et, pour d'autres un peu moins. Il peut aussi rafraîchir les mémoires avec des événements connus mais souvent tombés dans l'oubli. Enfin, il donne la possibilité aux personnes de l'extérieur de découvrir notre village.» Concernant l'ouvrage fini, notre interlocuteur précise: «J'ai essayé d'illustrer ce voyage dans le temps. Des photos d'époque très lointaines sont présentées dont certaines sont inédites. Je pense notamment à la photo de couverture qui représente les marais contre le village ou à celle qui nous montre un raccard sur l'emplacement actuel de la fontaine. Ces clichés sont des témoins historiques du tout début de la photographie dans nos régions.» Et voilà le livre fermé ou plutôt ouvert, car comme le dit avec le sourire Jacques Pache: «Il est temps pour vous de vous plonger dans son histoire de Miéville à travers les temps.»

Le livre est disponible. On peut l'acheter à la Caisse communale de Vernayaz, au Restaurant de la Cascade et au Relais des Copains à Miéville. Ou auprès de l'auteur, jack@mycable.ch ou 027 764 16 19. Prix: 79 francs. A vendre aussi pour le prix de 20 francs un DVD des années septante du village et de ses habitants.

AVANT-PREMIÈRE Dans le carnotzet de la maison familiale, à Miéville, Jacques Pache se réjouit de pouvoir présenter son livre qui vient de sortir de presse. Et de raconter en passant quelques anecdotes... MAG

Enfants du village avec la cascade en arrière-plan vers 1913… LDD

Voici l'une des photos inédites réalisée vers 1860 que l'on trouve dans ce livre: le raccard qui se trouvait sur l'emplacement de la fontaine actuelle. LDD

La place de la fontaine aujourd'hui. MAG

COMMENTAIRE

Le pape de Nouméa

JACQUES PACHE Il est blotti contre la montagne. Dans la maison familiale qui cache des trésors... de souvenirs. «Mon père aurait les larmes aux yeux s'il voyait les anciennes photos de ce livre.» Jacques Pache n'est pas un nostalgique ni un doux rêveur, il est homme de tradition et voue un culte à ce hameau de Miéville qu'il aime par-dessus tout. «Je lui ai été infidèle quelques années puisque j'ai habité Vernayaz... qui se trouve tout de même à quelques mètres...» Jacques Pache a une autre passion: les oiseaux. Dans son nid douillet de Miéville, les papes de Nouméa, multicolores, les foudis de Madagascar, dont le mâle est rouge écarlate, ou les minuscules bengalis zébrés lui chantent de doux refrains et lui ouvrent un horizon infini. De quoi laisser son esprit vagabonder pour, peut-être, écrire une nouvelle histoire de la vie... MAG

PUB

"Lorsque l'on travaille à plein temps dans le pays le plus riche du monde, on doit pouvoir en vivre dignement!"
Gaël Bourgeois, président du PSVR et député

OUI
à l'initiative valaisanne
pour le salaire minimum

Une solution valaisanne!
3500.–
SALAIRE MINIMUM

salaireminimumvalais.ch - facebook.com/salaireminimumvalais

Le Tie Break
Restaurant–Bar–Traiteur
Chez Roger & Greta

À VOLONTÉ
(seulement le soir)

Fondue bourguignonne, chinoise et bacchus 29.-/personne
Pierrade 29.-/personne
Nos fondues et pierrades seront servies avec 4 sortes de viande (bœuf, cheval, poulet et porc)

MENU FÊTE DES MÈRES

Cocktail de homard
***
Filet mignon de biche
sauce morilles
purée de carottes
röstis
***
Assortiment de desserts

Festival de poisson!

Nous livrons tous les jours votre repas à la maison pour seulement Fr. 12.– TTC, essayez gratuitement un repas.

Grand choix de bières belges avec amuse-bouches

Rue du Levant 53 – 1920 MARTIGNY – Tél. 027 746 50 00

Et si le 11 mai on invitait maman au resto?

Aux Gorges du Durnand,

Nous nous réjouissons de vous servir, réservez vite votre table!

Le menu de la Fête des mères

Mosaïque de truite à l'ail des ours et sa saladine printanière
***
Tournedos de bœuf sauce au pinot noir, cœur croustillant de pommes de terre, bouquetière de légumes
***
Feuilleté aux fraises et parfait glacé à la menthe
Fr. 59.–

Route de Champex 16 – 1932 Les Valettes – Tél. 027 722 20 77

GORGES DU DURNAND
Belles et rafraîchissantes

Les Gorges du Durnand sont classées parmi les dix plus belles d'Europe. Quatorze cascades pour un spectacle à couper le souffle!

Une brochette-party le samedi 2 mai à midi! Voilà une proposition qui ne se refuse pas, surtout quand elle émane d'un lieu enchanteur et qu'elle est accompagnée d'une visite gratuite des gorges! C'est effectivement sous le signe de la convivialité et de la bonne humeur que la patronne du restaurant lance la saison officielle de la visite des gorges. Si ces dernières ont accueilli les premiers visiteurs le 1er mai, c'est ce samedi que se déroule la journée portes ouvertes. Au programme : visite gratuite des Gorges (9h-18h) et brochettes party sur la terrasse. Pendant que les grands s'activeront autour du grill, le trampoline fera le bonheur des petits.

La carte du restaurant

Découvrez notre nouvelle carte estivale. Des filets de perche de Rarogne au steak tartare de bœuf de la race d'Hérens en passant par le fromage de brebis de nos montagnes, les produits du terroir sont à l'honneur. Côté café, après une planchette d'Entremont pour l'apéro, la fondue crée toujours la bonne humeur!

Le café-restaurant Les Gorges du Durnand est ouvert toute l'année.
Toutes les informations sur: www.gorgesdudurnand.ch

Café-Restaurant
Lion d'Or
Gennaro & Tonino
La Corte

Fermeture:
dimanche et lundi

Av. du Grand-Saint-Bernard 1 - 1920 MARTIGNY - Tél. 027 722 21 30

Rêves Gourmands
Chambres et Table d'Hôtes

Fête des mères, menu surprise CHF 75.– p.p.: apéritif au champagne, menu gastronomique 4 plats, mignardises, 1 rose offerte à toutes les mamans. **Réservation obligatoire!**

www.revesgourmands.ch – Tél. 027 764 30 30

SOCIÉTÉ CHARMANTES GRANDS-MÈRES

Centenaires, la preuve par trois

RÉGION La région de Martigny est une terre promise pour les centenaires. En effet, du 3 au 6 avril dernier, trois dames ont fêté leur 100e anniversaire. Ludivine Volluz de Saxon, née le 3 avril 1914, a reçu la visite de Jacques Melly, conseiller d'Etat. Quant à Rosette Coquoz de Salvan, née le 5 avril 1914 et Aimée Carrupt de Chamoson, née le 6 avril 1914, elles ont été honorées par Maurice Tornay, président du Gouvernement valaisan et par les autorités de leurs communes respectives. D'agréables propos ont été tenus tout au long de ces réceptions.

Ces trois personnes sont à l'origine de 12 enfants, 28 petits-enfants, 40 arrière-petits-enfants et sept arrière-arrière-petits-enfants, soit 87 descendants au total.

Quand Jean Ferrat chantait «la femme est l'avenir de l'homme», il avait bien raison, pour une moitié du moins!

CHARLY ARBELLAY

Ludivine Volluz, de Saxon.

Rosette Coquoz, de Salvan.

Aimée Carrupt, de Chamoson.

EN BREF

Ecologie, entre désinformation et intox! Comment y voir clair?

MARTIGNY Dans la jungle des informations nombreuses et parfois contradictoires que l'on reçoit en matière d'écologie, comment s'y retrouver et quels sont finalement les «éco-gestes» qui ont un réel effet pour l'environnement?

Cette soirée vous est proposée afin de découvrir une nouvelle dimension environnementale qui vous permettra à l'avenir de répondre à ces deux questions et d'être à même de détecter la désinformation publicitaire, médiatique et politique. Que ce soit dans les médias ou en politique, l'énergie grise est très peu mise en avant, donc trop souvent méconnue du public… et pourtant c'est le principal vecteur de pollution!

Pour le comprendre, **Lucien Willemin** propose un «voyage» hors de nos frontières nationales.

Cette expérience vous permettra de:

- découvrir une nouvelle dimension environnementale,
- définir quels sont les «éco-gestes» à haut potentiel pour notre environnement,
- détecter la désinformation publicitaire, médiatique et politique,
- développer une réflexion sur la mondialisation et le pouvoir du consommateur dans ce monde,
- analyser quel visage devra avoir l'économie de demain pour permettre un futur tenable,
- devenir un interlocuteur précieux en matière environnementale.

Le conférencier Lucien Willemin.

A noter que la conférence aura lieu le 9 mai de 19 h 30 à 22 heures à la salle du Vampire à Martigny. L'entrée est libre et un petit verre y sera servi, accompagné d'une dégustation des produits du terroir... bref de quoi passer une bonne soirée!

BEAUTÉ BIEN-ÊTRE

Rendez-vous le 30 mai avec la rubrique **BEAUTÉ, BIEN-ÊTRE**

Rue du Léman 18B
1920 Martigny

T. 027 720 55 75
F. 027 720 55 76

infoleman@pharmacieplus.ch
www.pharmacieplusduleman.ch

Ouverture dès 7h30

pharmacieplus
du léman

INSTITUT DE BEAUTE
BIEN-ETRE RELAXATION
Rue du Bourg 54 – 1920 Martigny

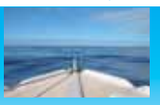
Soins esthétiques • Visage • Corps
Réflexologie • Reiki
Drainage lymphatique Dr Vodder

Sur rendez-vous — Aussi à domicile
PIERRETTE CIANA **Tél. 078 724 23 06**
Esthéticienne infirmière lymphothérapeute

Isabelle Ramuz Carron
a le plaisir de vous annoncer
l'ouverture de son cabinet
Hygiéniste dentaire, dipl. ES
Av. de la Gare 16
1964 Conthey
Tél. 078 773 67 91

Changez votre Vie
En retrouvant votre estime de soi, confiance, place dans votre vie, joie de vivre, santé physique et émotionnelle
Avec Valérie Dupont ou Cédric Dupont

Mains de Lumière
Valérie, Chamane, Guérisseuse
079 266 92 73 – 1906 Charrat
www.mainsdelumiere.ch



Change ta Vie
Cédric, Coaching de vie & Bilan de santé
076 335 25 48 – 1906 Charrat
www.change-ta-vie.ch

Institut Santé Minceur
Angela Facchin
praticienne agréée ASCA
Centre de remise en forme
Place Centrale 2A
1920 Martigny
Tél. 078 831 52 00
www.sante-minceur.com

Drainage lymphatique manuel, méthode originale E. Volder

RMD Formation ArtNails
Ecole de Styliste Ongulaire
Cours complémentaires :
Vernis semi-permanent (soak off)

www.ecole-onglerie-rmd.ch
079 689.44.75
Rose Marie De Iaco - Av. du Gd-St-Bernard 15 - Martigny

L'Institut Noelle Sàrl
Esthéticienne
Styliste ongulaire
Epilation permanente
Révolution Minceur et Cellulite

Noëlle Duay
Galerie La Louve
Place de Rome
1920 Martigny

sur rendez-vous
Tél. 027 722 46 06
ou 079 660 69 94

SPORTS

MARTIGNY MARTIGNY

GYMNASTIQUE LES CHAMPIONNATS VALAISANS

Les rois et reines des engins

La gymnastique c'est aussi le mélange des générations. LDD

MARTIGNY Et de trois! 2010, 2012, et maintenant 2014! Martigny Octoduria s'est engagée à organiser une année sur deux, de 2010 à 2018, les championnats valaisans agrès. La gymnastique aux agrès est une version populaire de la gymnastique artistique, dans laquelle les gymnastes travaillent aux différents engins: anneaux balançants, barre fixe, barres parallèles, minitrampoline et sol. Les organisateurs ont tout fait pour que cette édition soit encore meilleure que les précédentes. Pour cela, le comité d'organisation a eu la chance de pouvoir compter sur l'ensemble des membres de la grande famille qu'est l'Octoduria. En effet, gymnastes, parents, proches et commerçants ont mis la main à la pâte et, à l'Octoduria, tout est fait maison: carnet de fête, prix souvenirs… Cette année, même les médailles sont «made in Octoduria» puisque Mathieu Cretton, un de nos gymnastes, s'est porté volontaire pour les fabriquer avec l'aide de notre graphiste Guillaume Faisant.

La compétition

Cette année est exceptionnelle pour l'Octoduria puisqu'elle aura des représentants dans douze catégories différentes: gymnastique féminine catégories 1 à D, gymnastique masculine catégories 2, 3 et Homme et catégorie Elle & Lui (couple). De plus, l'Octoduria sera présente dans chaque catégorie du concours par équipes (filles C1 à C4, filles C5 à CD et garçons). Année exceptionnelle aussi, car cinq membres du comité d'organisation seront en lice lors de la compétition. C'est donc une implication totale pour l'année 2014 et le mot d'ordre a été donné par le président Jo Spucches: «Se faire plaisir!»

«Nous aurons des représentants dans toutes les catégories.»

JESSICA PRADEGAN
DU CLUB MARTIGNY OCTODURIA

Une belle journée

Pour que la fête soit belle, il ne suffit pas d'avoir une bonne organisation, de bons gymnastes et une bonne équipe; les gymnastes et les organisateurs comptent aussi beaucoup sur votre présence!

Alors venez partager ce week-end de compétition avec nous, manger une grillade, gagner un lot à la tombola et surtout soutenir et encourager nos gymnastes le samedi 10 et le dimanche 11 mai 2014, à la salle du Midi, à Martigny, à partir de 8 h.

JESSICA PRADEGAN

www.gymoctoduria.ch

Changez votre vie!
Prenez un nouveau départ
avec l'Étiopsychologie

Abandonnez vos schémas répétitifs négatifs… **manque de confiance, stress, dépendances, peur des conflits, anxiété, angoisse, dépression, problèmes relationnels…**

L'étiopsychologie agit à la fois sur le corps et l'esprit et vous libère des blocages émotionnels inscrits au plus profond de vos entrailles (notre ventre agit comme un 2e cerveau indépendant de notre volonté). Objectif: retrouver rapidement une vie positive et équilibrée.

Cette thérapie fonctionne aussi sur les enfants.

Votre praticien en Étiopsychologie
Raffaele Andriulo, avenue de la Gare 5 1920 Martigny
sur rendez-vous tél. 078 917 74 77
Reconnu par l'assurance complémentaire
www.andriulo-etiopsychologie.ch
raffaele_andriulo@yahoo.fr

HONDA

3 et 4 mai 2014
Journées portes ouvertes !
09h00 à 18h00

Grand jeu concours le samedi 3 mai uniquement !
Simulateur MotoGP
1 x C B R 1000 R A à gagner
pour le meilleur score de Suisse
Lots pour les 3 meilleurs du 3 mai

Grillade
50% sur tous les articles Dainese en stock !
Essai des nouveautés Honda.
Présentation du Banc d'essai

Zufferey
Garage Moto
Avenue du Gd-St-Bernard 52
1920 Martigny
www.zuffracing.ch

VILLE DE MARTIGNY

FERMETURE DU BASSIN DU MANOIR

L'Administration municipale informe la population que le Bassin du Manoir sera fermé au public à partir du **dimanche 4 mai 2014**.

OUVERTURE DE LA PISCINE MUNICIPALE

L'Administration municipale informe la population que la Piscine municipale ouvrira ses portes le **samedi 10 mai 2014**.

L'ADMINISTRATION MUNICIPALE

JAUNIN OPTIQUE
MAITRES OPTICIENS ®

Pour une VISION optimale,
LA RÉFÉRENCE
à Martigny et Fully

Vos avantages :

1 La 2e paire
de lunettes progressives
offerte aussi avec les verres
VARILUX

2 Lunettes JUNIORS
(jusqu'à 18 ans),
TOUT COMPRIS
Fr. 180.- monture + verres
Essilor, anti-reflets et traitement UV
Crizal uv

3 ESSAIS GRATUITS de tous types de LENTILLES DE CONTACT

4 pour 3...
4 boîtes de lentilles journalières pour le prix de 3

MARTIGNY
027 722 12 12

FULLY
027 746 31 31

www.jauninoptique.ch

VARILUX SPÉCIALISTE
la différence...

SORTIR

MARTIGNY BAGNES SAILLON FULLY SAXON

EXPOSITION EN QUATRE VOLETS

L'art dans la ville

MARTIGNY Une saison authentique, riche en couleur et en énergie débute à Martigny! Le Manoir de la Ville de Martigny présente «Authentik Energie», une exposition qui se décline en quatre volets artistiques, comprenant: une exposition d'artistes internationaux au Manoir, des sculptures monumentales en plein air, un festival de musique du monde ainsi qu'une gigantesque sculpture en forme de main.

«Une exposition qui se décline en quatre volets.»

Une dizaine d'artistes

«Authentik Energie». L'ambition de l'exposition menée par la curatrice parisienne Laurence d'Ist est de présenter une dizaine d'artistes internationaux, audacieux et sensibles, vivants et entiers: Omar BA, peintre (Sénégalais, vit à Genève), Mario Benjamin, peintre (Haïtien, vit en Haïti), Alex Burke, plasticien (Martiniquais, vit à Paris), Coskun, sculpteur-peintre (Franco-Turc, vit à Paris), Maksaens Denis, vidéaste (Haïtien, vit en Haïti), Astrid Dick, peintre (Argentine, vit à Paris), Olivier Estoppey, sculpteur (Suisse, vit en Suisse), Myriam Mihindou, photographe (Franco-Gabonaise, vit à Paris), Pascale Monnin, plasticienne (Suisse, vit en Haïti), et Petra, peintre-plasticienne (Allemande, vit à Paris). Les artistes contemporains réunis dans cette exposition puisent leur création aux sources de la culture tout en restant attentifs au monde actuel.

«La main» de Coskun mesure dix mètres et est composée de 2000 ceps. Elle sera brûlée le 15 juin. DR

«Les loups»: Olivier Estoppey cherche au-delà du dessin, au-delà de la sculpture, la source même de l'image enfouie dans les plis du passé. DR

A ciel ouvert

«Authentik – Ciel ouvert»: une dizaine de sculptures monumentales taillées à la tronçonneuse de l'artiste Coskun et une installation en béton d'Olivier Estoppey sont présentées dans le cadre d'un parcours piétonnier à travers la ville. «Authentik Music et énergie poétique» est une programmation proposée en étroite collaboration avec le festival des Journées des 5 continents qui œuvre depuis vingt ans à Martigny à la diffusion des cultures du monde. Les artistes haïtiens, croates, valaisans, indiens… invités à «Authentik Music» prouvent que les arts vivants convergent vers une dimension plus universelle.

Une main de 10 m brûlée…

«Authentik Burning Hand»: la création monumentale par l'artiste Coskun d'une main «Authentik Burning Hand» mesurant 10 mètres de hauteur, composée de bois et de 2000 ceps de vigne, est un événement spectaculaire et inédit qui se déroule en plein air au centre-ville de Martigny. Réalisée avec une équipe de jeunes apprentis, cette œuvre symbolise les 5 continents ainsi qu'une volonté de fédérer les énergies culturelles et individuelles. Le dimanche 15 juin, dès 20 h, sur l'esplanade du Manoir, la main terminera son cycle de vie lors d'une performance en présence de l'artiste.

BON À SAVOIR

Authentik Energie
Exposition «Authentik Energie» au Manoir
du 26 avril au 15 juin.

Authentik – Ciel
En ville de Martigny:
du 26 avril au 15 juillet
www.manoir-martigny.ch

FINALE NATIONALE DE LA RACE D'HÉRENS

APROZ 11 MAI 2014 VALAIS

Vente de billets en ligne
www.finalenationale.ch/billetterie

Photo : Hofmann / Le Nouvelliste

Available on the App Store
Available In Android Market

Valais
gaz naturel L'énergie qu'on aime.
swisscom

Organisation :
6 syndicats d'élevage du Haut-Valais

BCVS
devillard
GETAZ MIAUTON
Le Nouvelliste

SPECTACLE UNE CRÉATION DE GENEVIÈVE GUHL

Qui veut tuer Yvonne?

FULLY «Je me réjouis beaucoup de proposer ce spectacle dans cette espèce de cathédrale qu'est la belle Usine!» Malgré une carrière longue de près de trente ans, et bien qu'elle soit Valaisanne d'origine, jamais encore Geneviève Guhl n'avait eu l'occasion de présenter une de ses créations dans la salle fulliéraine. La lacune sera comblée les 9 et 10 mai prochains, grâce à deux représentations d'«Yvonne, princesse de Bourgogne», que la Sédunoise a conçue et mise en scène, et dans laquelle elle tient en outre un petit rôle.

Dans un royaume imaginaire

La pièce se déroule dans un royaume imaginaire. Le prince Philippe, héritier du trône, rencontre à la promenade une fille dénuée de charme, timide, empotée, taciturne et anémique.

L'arrivée d'Yvonne à la cour réveille des pulsions meurtrières. © ISABELLE MEISTER

Yvonne n'a rien pour plaire, mais le prince ne supporte pas qu'on le force à la détester, ni la loi de nature selon laquelle les jeunes gens ne doivent aimer que les filles séduisantes.

Contre l'avis de tous, Philippe décide d'aimer Yvonne. Il la prend pour fiancée et l'introduit à la cour, où la jeune femme ne tarde pas à réveiller des pulsions meurtrières. Tout le monde rêve d'assassiner Yvonne.

BON À SAVOIR

Le lieu
La belle Usine de Fully

Les dates
Les 9 et 10 mai

Réservations
027 746 20 80 ou ot@fully.ch

Des thèmes actuels

Ecrite par le Polonais Witold Gombrowicz, l'un des plus grands auteurs du XXe siècle, cette pièce drôle et cruelle, en apparence toute simple, recèle une grande complexité. Tour à tour burlesque et tragique, baignée d'une atmosphère poétique, elle soulève nombre de questions, en particulier sur le rejet de l'étranger, de celui qui est différent et qui vient bousculer nos petites habitudes, ainsi que sur les relations de pouvoir et la transmission. Des sujets qui restent d'une actualité brûlante, même si le texte a été rédigé dans les années 1930.

EN BREF

Le salon Prim'Vert a été visité par 30 000 personnes

MARTIGNY La 4e édition du salon des tendances printanières – Prim'Vert – ferme ses portes sur un bilan réjouissant: 30 000 visiteurs conquis par les univers de grande qualité présentés dans les halles du CERM et par un programme d'animations riche et varié. Satisfaction également du côté des exposants, dont plus de 91% ont déjà annoncé leur intention de participer à la prochaine édition. Comme à son habitude, la halle Prim'vins, entièrement dédiée à la dégustation et à la vente directe des crus proposés, a rencontré un très vif succès, auprès d'un public très intéressé par la découverte de nouveaux crus. Forts de ce succès, les organisateurs vous donnent rendez-vous du 23 au 26 avril 2015 pour une 5e édition détonante et pleine de surprises!

MANIFESTATION LE SOUPER DE SOUTIEN DU MS

Champions suisses... de hip-hop!

La Compagnie du Monthey Dance Center et les champions suisses de hip-hop animeront le souper de soutien du club. LDD

MARTIGNY Ça va danser cette année au souper de soutien du Martigny-Sports! Si l'on pourra évidemment se dégourdir les jambes aux rythmes entraînants de DJ Croco après la fondue chinoise, les convives se délecteront également pendant le repas de plusieurs minishows présentés par le Monthey Dance Center. La Compagnie du MDC, six fois championne suisse de Show Dance et 8e au niveau mondial en small group, nous en mettra plein la vue! Les danseurs de Sabine Gross-Collé, une dizaine de semi-pros habitués des shows, défilés et comédies musicales dans toute la Suisse, se produiront au CERM dans plusieurs styles de danse. On y verra également évoluer la Martigneraine Jessica Prastaro, qui vit actuellement de sa passion, la danse, et qui collabore pour le MDC events. Pour compléter un bouquet déjà joliment garni, nous pourrons admirer aussi le talent des deux champions suisses de hip-hop, le duo Nondescript, David et Matteo!

Gros morceaux et petits plats

Dès 19 h, les convives seront accueillis au CERM pour l'apéro, ensuite LG Traiteur mettra «les gros morceaux dans les petits plats» pour une traditionnelle fondue chinoise. La soirée se poursuivra en danse, musique et intermèdes «footeux»; devinettes et miniconcours ainsi qu'une supertombola (une Peugeot 108 à gagner!) devraient amuser une galerie qui aura la possibilité de se divertir jusqu'au bout de la nuit avec DJ Croco… **ROMY MORET**

Le 16 mai au CERM. Inscriptions: 079 301 52 36 ou martigny-sports@netplus.ch

L'Abeille de Riddes accueille le grand rassemblement des fanfares radicales du centre et le conseiller fédéral Johann Schneider-Ammann. Trois jours de fête sont prévus! LDD

ÉVÉNEMENT FÉDÉRATION DES FANFARES RADICALES DU CENTRE

Le plein de saveurs

RIDDES L'Abeille de Riddes inaugure ses nouveaux costumes en grande pompe et en présence du conseiller fédéral Johann Schneider-Ammann! La fanfare radicale a fait confiance au premier citoyen de la commune, Jean-Michel Gaillard, pour présider le comité d'organisation. A quelques jours du lever de rideau de cet important rassemblement musical et politique, tous les signaux sont au vert et l'on devrait vivre de grands moments au pied du Muveran.

Les papilles gustatives

Mettre en valeur les produits du terroir: que voilà une excellente idée! Et quand on désigne un chef du calibre de Loris Lattion pour diriger les opérations, on ajoute une note d'excellence sur le carton d'invitation. Cette rencontre aussi originale que savoureuse doit attirer la foule le samedi tant la formule réunit tous les suffrages. Mais les Riddans ouvrent les feux le vendredi avec la traditionnelle soirée villageoise qui offre des moments de convivialité et qui permet de relever le dynamisme des sociétés locales. Dimanche enfin, place à la partie officielle avec toujours un brin d'émotion lors de la prise de la bannière et de la remise des distinctions.

Nouvel uniforme

Pour accueillir le conseiller fédéral Johann Schneider-Ammann, les musiciens de l'Abeille vont revêtir leur nouvel uniforme. L'ancien costume date de 1992 et il est judicieux de choisir ce grand rassemblement pour relooker l'Abeille…

A noter encore des concerts de qualité tout au long de la manifestation et les soirées dansantes animées par Magic Men. Bref, on sait déjà que nous serons très nombreux à prendre le chemin de Riddes les 9, 10 et 11 mai prochains! **MAG**

PUB

PROGRAMME

Vendredi 9 mai
18 h 30: réception des sociétés sur la place du Collège
19 h 15: cortège avec 7 sociétés
20 h: soirée villageoise
23 h: bal avec Magic Men

Samedi 10 mai
11 h à 12 h 30: «Kiosque à musiques» animé par Jean-Marc Richard

Dès 11 h 30: journée de l'Harmonie des vins et des saveurs valaisannes. Dégustation de 8 saveurs du terroir préparées par le chef Loris Lattion, 14 au Gault et Millau. Les mets seront servis par des artisans locaux qui présenteront également leurs produits mis en valeur par Loris Lattion. Chaque saveur sera accompagnée d'un vin sélectionné par Chantal Jacquemet, œnologue. Accompagnement musical par l'Octuor vocal de Sion, les Amis de Sonville, Jazz Serenaders de Brigue, Urbanicity Project et Patchworks.

11 h 30 à 22 h: restauration chaude de spécialités valaisannes
11 h 30 à 18 h: des excursions par groupes sont organisées
18 h: soirée carnotzet géant
22 h: grand bal avec Magic Men

Dimanche 11 mai
9 h 15: ouverture officielle, prise de la bannière, discours, morceaux d'ensemble, vin d'honneur et discours du conseiller fédéral Johann Schneider-Ammann.
10 h 30: cortège
12 h: concerts sous cantine
16 h 30: remise des distinctions aux jubilaires
18 h 30: Bal avec Magic Men

25e FÊTE CANTONALE DES MUSIQUES VALAISANNES

Un gala à l'accent valaisan

MARTIGNY «On sait que les gens qui aiment la fanfare viendront à un moment ou à un autre à la fête cantonale, mais on veut aussi attirer ceux qui ne baignent pas vraiment dans ce monde-là.» Marielle Jacquemettaz est présidente de la fanfare La Persévérance de Martigny-Combe, elle est aussi membre du comité d'organisation de la 25e Fête cantonale des musiques valaisannes. Une manifestation d'envergure mise sur pied conjointement par trois sociétés: La Persévérance, L'Edelweiss de Martigny-Bourg et L'Harmonie municipale de Martigny.

Carte blanche

Et dans la région, il y a une comédienne qui connaît bien ce milieu de la musique. C'est Sandrine Viglino, née au Brocard, sur la commune de Martigny-Combe. Elle a donc proposé aux organisateurs un concept mêlant humour et musique. «On lui a donné carte blanche», assure Marielle Jacquemettaz. «On voulait juste que ça soit un peu original. Pour le reste, ce sera une surprise totale, mais on leur fait confiance.»

Spectacle unique

Aux côtés de la Comberaine, on retrouvera d'autres comiques valaisans: Jean-Louis Droz, Jacques Bonvin, Frédéric Recrosio, un chanteur, Marc Aymon, et un musicien, Franco Mento. Et pour montrer qu'ailleurs aussi on sait rire et chanter, on ajoute le duo neuchâtelois Cuche et Barbezat, un Vaudois délirant, Nathanaël Rochat, un Fribourgeois chantant, Thierry Romanens. Une bonne équipe de Romands en somme qui promet de proposer un spectacle unique.

Une grande famille

C'est donc Sandrine Viglino qui s'est chargée de réunir toute cette troupe pour l'occasion. «On se connaît vraiment bien, on se voit très régulièrement. La Suisse romande, c'est un tout petit pays. Et ce sont surtout des gens que j'apprécie et je sais que le public les apprécie aussi.»

Un Orsiérin des Arlaches et une Comberaine du Brocard sur la scène du CERM: le 6 juin prochain, Jean-Louis Droz et Sandrine Viglino sont à l'affiche du spectacle de gala de la 25e Fête cantonale des musiques valaisannes. DR

BON À SAVOIR

La date
Vendredi 6 juin 2014

Le lieu
Le CERM de Martigny

Les horaires
21 heures, portes à 18 h 30

Le plus
www.martigny2014.ch

Le spectacle s'appellera «Plus on est de fous…» Il sera fait des meilleurs sketchs et chansons des uns et des autres. «Je ne leur ai pas demandé d'écrire spécialement pour le 6 juin», explique Sandrine Viglino, «mais moi, de mon côté, je vais jouer le rôle de fil rouge, Recrosio, on va lui demander de faire du Recrosio, parce que c'est ça que le public attend. Rochat, avec son humour grinçant, il va taper un peu sur les Valaisans, et Jean-Louis nous défendra, Cuche et Barbezat, ils sont pratiquement chez eux… Derrière tout ça, on aura Franco Mento qui nous mettra une touche musicale un peu moderne. Romanens va nous mettre le feu à la scène. On aura le meilleur de tous, concentré sur une seule soirée.»

«On espère attirer un bon millier de personnes le vendredi.»
MARIELLE JACQUEMETTAZ
MEMBRE DU COMITÉ D'ORGANISATION

Une formule à succès

Le genre d'occasions plutôt rares en Valais, à part peut-être lors de grandes revues ou… dans les festivals de fanfares qui se sont «spécialisés» dans l'organisation de soirées de gala qui remportent généralement un joli succès populaire. Une formule similaire avait été mise sur pied à l'occasion de la Fête bas-valaisanne des musiques, en 2008, à Martigny-Croix. C'était Romandie d'humour, un show construit autour de l'imitateur Yann Lambiel. «On avait cartonné», se souvient Marielle Jacquemettaz. «On est donc plutôt confiants pour le 6 juin. Nous avons environ 2000 places dans le CERM et on espère attirer au moins un bon millier de personnes le vendredi.»

Le spectacle devrait durer environ 1 h 50. **OLIVER HUGON**

Prix: adultes 40 francs, apprentis/étudiants 25 francs, gratuit jusqu'à 12 ans. Billets en vente dans les grandes Migros du Valais et à l'Office du tourisme de Martigny.

DU 6 AU 8 JUIN

4000 musiciens

Cette 25e Fête cantonale des musiques valaisannes rassemblera environ 4000 musiciens du 6 au 9 juin, à Martigny, Martigny-Bourg et Martigny-Combe. 84 fanfares, harmonies et brass bands seront de la partie. Organisée tous les cinq ans, cette manifestation est la plus grande du genre dans notre canton. Les organisateurs, les trois sociétés de la ville, du Bourg et de la Combe, ont réuni un budget de 400 000 francs pour la mettre sur pied. Elles ont repris l'organisation au pied levé, le tournus cantonal attribuant normalement la fête 2014 au Valais central. C'est la cinquième fois que le coude du Rhône accueille la cantonale, mais c'est la première fois que les trois sociétés s'unissent pour l'organiser. Si le cœur de la fête se trouvera au CERM, des manifestations sont prévues sur les trois sites.

MANIFESTATION FÊTE DE L'ASPERGE

La princesse des sables

SAILLON La Fête de l'asperge vivra ce samedi 3 mai une 3e édition particulière, puisque cette année la princesse des sables de Saillon ne sera pas la seule vedette de la journée! En effet, les organisateurs auront la chance d'avoir une marraine de charme en la personne de Sindi Arifi, miss Suisse romande 2013, et proposeront un programme riche de saveurs et d'animations en tous genres, à vivre dans sa totalité sur la place Farinet (salle de la Lyre).

Coup de cœur

«Saillon vit ses derniers mois de sacre, un nouveau village sera désigné cet automne comme le plus beau de Suisse romande, nous avions donc envie d'en profiter encore un peu», explique Jean-Blaise Gollut, président de la Société de développement. «Du coup, quelle plus belle occasion pour le faire que celle d'inviter dans le plus beau village la plus belle femme de Romandie et le 2e dauphin, de surcroît des Valaisans!»

La jeune Martigneraine de 18 ans, étudiante en travail social, et Bryan Gonçalves assisteront aux parties officielles, goûteront sans doute les multiples produits du terroir proposés et prêteront main-forte aux bénévoles qui serviront ce jour-là une soupe d'asperges vendue au profit de l'association Chez Paou, qui fête cette année son 20e anniversaire.

Un titre qui a du sens

Autre nouveauté 2014, la déclinaison plus large encore de l'asperge, qui pourra bien entendu être achetée – 6 producteurs régionaux seront présents, avec des vertes et des blanches – mais aussi être dégustée en soupe, risotto, sandwich (avec du jambon cru), tarte, et même en pain cuit au four à gueulard! Et parce que Saillon est labellisé depuis 2006 Cité de l'asperge, la commune vit au rythme de sa princesse du 28 avril au 3 mai, grâce à la participation de tous les restaurateurs. «Nous sommes vraiment ravis que les acteurs locaux jouent le jeu, et leurs propositions sont vraiment alléchantes» (voir encadré), sourit Juliane Gollut, responsable de Saillon Tourisme, en présentant les menus. Un mouvement auquel se joignent les vignerons-encaveurs de Saillon, proposant un stand unique les représentant, et un concours de dégustation à l'aveugle toute la journée.

Miss Suisse romande 2013, Sindi Arifi est la marraine de la fête de Saillon. SACHA BITTEL

«Les acteurs locaux jouent le jeu!»

JULIANE GOLLUT
DE SAILLON TOURISME

En attendant d'accueillir le prince du verger à Saillon, il est l'heure de faire la fête à la princesse des sables. GÉRARD RAYMOND

BON À SAVOIR

La date
Le samedi 3 mai

Le lieu
Saillon, place Farinet

Les horaires
De 10 à 18 heures

Le plus
L'asperge en vedette

À VENIR...

Un atelier d'écriture le dimanche 11 mai

Le dimanche 11 mai prochain, à l'occasion du dernier jour du festival Les Correspondances, et du concours d'écriture – et de photographie – proposés par Saillon, le bourg médiéval se mue, grâce à une décoratrice, en atelier d'écriture. Petites placettes disséminées comme autant de lieux intimes où se plonger dans les pages de son livre préféré, ou laisser la plume danser sur la feuille... Venez, laissez-vous guider par le fil rouge, et, participez au concours d'écriture (catégorie courte) en envoyant un SMS ou MMS depuis le Bourg!

CONCERT DES POINTURES AU CASINO...

Des dièses sur la portée...

SAXON Parallèlement à sa programmation théâtrale, le Casino de Saxon a entamé une saison de concerts de jazz, regroupés sous le titre «Sax'n Jazz». En mai, il accueille notamment 2 formations suisses renommées: les Red Hot Peppers et Swiss TriBe.

Premier orchestre jazz suisse invité aux USA

Excellente nouvelle pour les amateurs de jazz New Orleans, qui auront l'occasion d'assister samedi 10 mai au concert des Red Hot Peppers (RHP), un jazz band dont la réputation a largement dépassé les frontières helvétiques. Leur renommée vient d'un engagement de vingt-cinq ans à la Grande Cave de Berne (Kornhauskeller), où les RHP ont donné des concerts en matinée jusqu'à la fermeture de l'établissement. Les RHP ont participé à de nombreux festivals, tels que le Sacramento Jubilee (Californie), en 1984, en tant que 1er orchestre jazz suisse invité aux USA.

L'orchestre, qui a fêté ses 40 ans l'année passée, est formé des musiciens professionnels Michel Weber (clarinette), François Hoffer, (trombone), Thomas Hunziker (guitare-banjo), Franz Biffiger (piano), Hanz Steiner, (contrebasse), Peter Gschwend (batterie-chant) et Joël Affolter (trompette). Le style est basé sur le vieux jazz New Orleans, mais a aussi évolué vers d'autres formes plus modernes.

Hommage à Sidney Bechet

Fondé en 2009 pour commémorer le 50e anniversaire de la disparition de Sidney Bechet, Swiss TriBe, ou Swiss Tribute to Bechet, est un orchestre de jazz suisse qui rend hommage au grand clarinettiste et sopraniste américain (1897-1959). Thomas Winteler (clarinette, saxophone soprano), Raymond Graisier (vibraphone, batterie), Philippe Anhorn (piano, chant) et Stéphane Fisch (contrebasse) vous transporteront le temps d'une soirée dans l'univers du grand Bechet.

Le jazz encore en vedette au Casino de Saxon avec des groupes de qualité qui vont se succéder sur scène. LDD

PROGRAMME

3 mai à 20 h 30, Atman
10 mai à 20 h 30, Red Hot Peppers
17 mai à 20 h 30, Swiss TriBe (Thomas Winteler)
21 juin à 20 h 30, Donaflor
28 juin à 20 h 30, Newcastle Jazz Band

Réservations: 027 743 2000 ou www.casino-de-saxon.ch

PUB

A VENDRE
En plein centre de Fully

Appartements en vente

Studios	dès Fr. 138'000.-
2 ½ pces	dès Fr. 290'000.-
3 ½ pces	dès Fr. 390'000.-
4 ½ pces	dès Fr. 565'000.-
Attiques	dès Fr. 610'000.-

Surfaces commerciales modulables

Prix de vente : Fr. 3'400.-/m2

SPECTACLE LA TROUPE LA MAIN

Voyage dans l'espace...

MARTIGNY Quatre passagers qui n'ont rien en commun participent à un voyage touristique dans l'espace. La cohabitation se passe plus ou moins bien jusqu'au moment où la tour de contrôle leur annonce qu'en raison d'une fuite d'oxygène, ils vont devoir être rapatriés d'urgence. Problème: il n'y aura pas assez d'air pour tout le monde. L'un d'eux doit se sacrifier, sinon ils périront tous. Ils ont une heure pour trouver celui ou celle qui acceptera d'endosser l'étoffe d'un héros…

Un voyage… «intersidérant»! Ils sont partis tous les quatre avec des motivations diverses. Reviendront-ils tous, indemnes, de cette expérience unique? La fusée est sur la rampe de lancement, l'équipage termine ses exercices en apesanteur et le compte à rebours va commencer…

Un voyage touristique dans l'espace qui se complique quand l'oxygène vient à manquer. LDD

La troupe

Composée de quatre comédiens amateurs ayant appartenu à des troupes régionales, La Main existe depuis 2007. Elle est née d'un double désir: se produire en petit comité, une petite troupe pour de petites salles, et relever un défi de qualité qui impose un engagement de taille de la part des comédiens et des metteurs en scène. Elle est composée de Christian Bagnoud, Jérôme Melly, Christine Fournier et Sandrine Strobino. En 2012, La Main a obtenu avec les quatre tableaux de Jean-Claude Grumberg, «Les Gnoufs», le Prix spécial du jury pour l'interprétation au Festival de théâtre amateur de Saint-Louis.

BON À SAVOIR

Le lieu
Caves du Manoir à Martigny

Les dates
Samedi 17 mai à 20 h
Dimanche 18 mai à 17 h

Réservation
(obligatoire)
079 450 31 35
www.lamain.ch

PUB

NEWS CRISTAL MARTIGNY
www.cristal-centre.ch

Cristal Centre fête toutes les Mamans!
SAMEDI 10 MAI,
UNE ROSE OFFERTE
À CHAQUE MAMAN
DÈS 10H*

*Jusqu'à épuisement du stock

P GRATUIT: 1h30
coop coop restaurant OCHSNER SPORT VÖGELE SHOES Vögele Fust Yendi Adent LA HALLE! Inter Discount zebra Simran Jean Louis David PHARMACIE SUN STORE Privilege au rubis eni McOptic Sunrise UBS
Horaires
Lu - je 8h - 18h30
Ve 8h - 20h
Sa 8h - 17h

AU CORSO

APPRENTI GIGOLO
Sam 3, dim 4, lun 5, mar 6 (VO) à 18 h 45; Comédie de John Turturro, avec John Turturro, Woody Allen, Sofia Vergara – USA. VF ou VO sous-titrée. 1 h 30 - 14 ans.

QU'EST-CE QU'ON A FAIT AU BON DIEU ?
Ven 2, sam 3, dim 4, lun 5, mar 6 à 21 h. Samedi dim à 16 h. Comédie de Philippe de Chauveron – France – avec C. Clavier, C. Lauby, A. Abittan VF Durée 1 h 37 - 10 ans

AMOURS ENNEMIES
Ven 2 mai à 18 h -VO Biographie de Werner Schweizer – Suisse – d'après le livre de Wilfried Meichtry, «Verliebte Feinde» VO sous-titrée. Durée: 1 h 52 - 12 ans

RIO 2
Sam 3 et dim 4 mai à 13 h 30. Film d'animation de Carlos Saldanha, Walt Disney Company – USA. VF en 2D et 3D Durée: 1 h 42 - 6 ans.

CASINO
FERMETURE PROVISOIRE POUR RÉNOVATION

L'AGENDA de la région

MARTIGNY. Exposition. Dans le cadre de l'exposition «Michel Darbellay écrit la lumière» et du festival Les Correspondances, la Médiathèque Valais – Martigny propose un atelier d'écriture avec la complicité d'Abigail Seran. L'occasion de porter un autre regard sur les cartes postales! La soirée débute par une visite guidée de l'exposition «Michel Darbellay écrit la lumière» à visiter à la Médiathèque dès le samedi 3 mai. **www.mediatheque.ch**

RIDDES. Conférence. Vendredi 2 mai à 19 h 30 à la salle du collège de Riddes, conférence de Rosette Poletti sur le thème «Vivre ici et maintenant» organisée par le secteur des paroisses des deux rives.

SAILLON. Expo à La Sarvaz. Du 2 mai au 19 juillet, le Relais de la Sarvaz à Saillon propose une exposition des aquarelles et encres de Chine signées de Roland Favre. **Une expo à voir du mercredi au dimanche de 8 h à 23 h. Vernissage vendredi 2 mai dès 18 h 30**

MARTIGNY. Fondation Louis Moret. Jusqu'au 8 juin prochain, la Fondation Louis Moret présente les études et estampes de John Carter. **Une expo à voir du mardi au dimanche de 14 à 18 h. Vernissage, samedi 3 mai dès 17 h.**

MARTIGNY. Vide-grenier. Un groupe d'habitants et d'artistes du Coin de la ville organise un vide-grenier ce samedi 3 mai de 9 h à 17 h sur la place du Midi, à Martigny. **Une partie du bénéfice sera versée au profit de l'association Les Tables du Rhône.**

MARTIGNY. Ateliers jazz et rock. Vendredi 2 mai à 20 h à la Maison de la Musique à Martigny (à côté de la gare CFF), concert des ateliers jazz et rock des collèges des Creusets et de la Planta de Sion.

FULLY. Lecture. La bibliothèque de Fully propose une lecture-rencontre avec Jérôme Meizoz, le samedi 3 mai à 17 h. L'écrivain restituera quelques extraits de ses récits puis partagera commentaires, questions et impressions avec son public. Jérôme Meizoz est né en 1967 à Vernayaz et vit à Sion et à Lausanne. **Entrée libre.**

LES JEUNESSES MUSICALES

Deux virtuoses à la Fondation Louis Moret

Ce dimanche 4 mai, à 17 heures, les Jeunesses Musicales de Martigny présentent un récital donné par deux artistes de grand talent: la violoniste **Olivia Jacobson** et le pianiste Paul Coker. Au programme figurent, notamment, deux des plus fameuses œuvres du répertoire pour ces deux instruments: la «Deuxième sonate» de Johannes Brahms (1833-1897) et la «Sonate» de Claude Debussy (1862-1918) ; en complément de programme, le «Poème» d'Ernest Chausson (1855-1899) (concerto pour violon et orchestre, ici en version violon-piano) et, pour conclure en beauté, la virtuose «Polonaise» en ré majeur d'Henryk Wieniawski (1835-1880).
Renseignements & réservations : 027 722 23 47

SAXON. 150 ans de la Concordia. Ce printemps et une partie de l'été, le Musée de Saxon prête ses cimaises à l'exposition «Concorde et harmonie» consacrée aux 150 ans d'histoire de la Fanfare municipale La Concordia. L'espace culturel aménagé dans les sous-sols du bâtiment communal (Route du Village 42) est **ouvert le samedi de 16 à 19 h et le 2e dimanche de chaque mois de 14 à 17 h ou alors sur rendez-vous au 027 743 21 19.**

FULLY. Expo. Du 3 mai au 1er juin, la galerie Mosaico Artistico (chemin de la Lui 14), à Fully, abrite une exposition de monotypes à l'huile signés Daniel Bollin et de larmes de bronze dus à Philippe Buil. **Vernissage ce samedi dès 18 h. Ouvert du jeudi au dimanche de 15 h 30 à 18 h 30.**

LE CHÂBLE. Ouverture de la pêche. Dimanche 4 mai à 6 h, ouverture de la pêche à la Gouille des Vernays à l'entrée du Châble. Plus de 50 kilos de poissons seront mis à l'eau. Le plan d'eau est ouvert à la pêche les mercredis, samedis et dimanches jusqu'à la fin octobre. Les permis sont à retirer à la Maison du Chasseur, à Martigny, ou au Restaurant Le Giétroz, au Châble. **Une grande fête de la pêche aura lieu le samedi 13 septembre 2014.**

SAILLON. Concert. Le chœur mixte La Laurentia et le chœur d'enfants Les Pinsaillons donneront leur concert annuel dimanche 18 mai 2014 à 17h30 à la salle de gymnastique.

MARTIGNY. Librairie des livres et moi. Elle fête ses 5 ans le vendredi 9 mai avec des réjouissances surprises. **De 9h à 21h, les portes de la librairie vous sont grandes ouvertes!**

CHEMIN. Reconnaissance des fleurs. Le samedi 10 mai à 9 h 30 à la salle villageoise de Chemin-Dessus, chacun peut apporter ses photos de fleurs ou plantes à déterminer. **Renseignements et inscriptions au tél. 027 722 83 74 ou cnmontchemin@bluewin.ch**

DÉCÈS

DANS LA RÉGION
DU 18 AU 30 AVRIL,

Carlos FERREIRA, Riddes, 1942

Georgina METRAL, Martigny, 1921

Raymond C ARRUPT, Charrat, 1942

Michèle BIRCHER, Le Châble, 1943

Paolo TOMMASINO, Martigny, 1936

Pierre VOUILLOZ, Martigny, 1930

Cécile CARRON, Martigny, 1923

Eugénie DEL EGLISE-MICHELLOD, Verbier, 1939

Myriam THURRE, Saillon, 1937

Gaston FRAISIER, Riddes, 1931

Madeleine MALBOIS-BUCHARD, Fully, 1925

Rose-Ginette LONGHI, Martigny

Yvonne MAX, 1941

Gisèle BOSSERT, Martigny, 1926

Clément PITTET, Vernayaz/Fully, 1916

Michel VALLOTON, Leytron, 1936

André RAPPAZ, Evionnaz, 1920

Christophe CLERC, Genève/Martigny

Eugène STEINMANN, Collonges, 1934.

MARTIGNY. Lecture. Les Lecteurs Lecteurs Complice vous attendent le 13 mai, à 16 heures, à la Médiathèque de Martigny pour aborder le thème de la littérature espagnole. Un grand coup de soleil et de danse!

SAXON. Spectacle. La fête continue au Casino avec la revue d'Alexis Giroud, « Comme en 14 ». A voir encore les 2 mai à 20h30, 7 mai à 20h30, 9 mai à 20h30, 14, 15 et 16 mai à 20h30. **Réservations : 027 743 2000.**

Made in Norway

Imaginer le confort

Laissez-vous aller, fermez les yeux et profitez d'une pause bien méritée. Faites maintenant de ce rêve une réalité et trouvez le modèle Stressless® qui vous convient en testant les différents modèles.

Stressless®
THE INNOVATORS OF COMFORT™

Grande offre de printemps!

Découvrez modèle en promotion Stressless® Sunrise en 3 tailles et quatre «Paloma» coloris de cuir à un prix préférentiel exclusif ! Couleur armature au choix!

à partir de **1.895.– CHF***

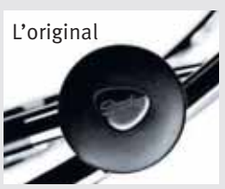
Stressless® Sunrise S
pouf incl. au lieu de 2.595.– CHF**

4 Couleurs en promotion au choix*

www.stressless.ch

* PVC du fabricant. ** ancien PVC du fabricant.

Authentique seulement avec la marque Stressless®!


L'original
Système coulissant

Breveté
Soutien lombaire

Breveté
Fonction sommeil

structure + fonction
10 ans de garantie

meubles decarte saxon
www.descartes.ch ■ 027 743 43 43

meubles decarte saxon

Galerie Natuzzi 350 m²

www.descartes.ch – 027 743 43 43